2024/3088

10.12.2024

DECIZIA (PESC) 2024/3088 A CONSILIULUI

din 9 decembrie 2024

de modificare a Deciziei 2010/788/PESC privind măsuri restrictive având în vedere situația din Republica Democratică Congo

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 29,

având în vedere propunerea Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate,

întrucât:

(1) La 20 decembrie 2010, Consiliul a adoptat Decizia 2010/788/PESC [1] care privește măsuri restrictive având în vedere situația din Republica Democratică Congo (RDC).

(2) La 12 decembrie 2016, Consiliul a adoptat Decizia (PESC) 2016/2231 [2] ca reacție la obstrucționarea procesului electoral și la încălcările aferente ale drepturilor omului în RDC. Prin Decizia (PESC) 2016/2231 a fost modificată Decizia 2010/788/PESC introducându-se măsuri restrictive autonome la articolul 3 alineatul (2) din Decizia 2010/788/PESC.

(3) Pe baza reexaminării măsurilor restrictive prevăzute la articolul 3 alineatul (2) din Decizia 2010/788/PESC și având în vedere circumstanțele relevante și gravitatea situației din RDC, măsurile respective ar trebui să fie reînnoite până la 12 decembrie 2025.

(4) Pe baza unor informații actualizate, ar trebui să fie modificate rubricile referitoare la unele persoane care figurează pe lista din anexa II la Decizia 2010/788/PESC.

(5) Prin urmare, Decizia 2010/788/PESC ar trebui să fie modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Decizia 2010/788/PESC se modifică după cum urmează:

1. La articolul 9, alineatul (2) se înlocuiește cu următorul text:

„(2) Măsurile menționate la articolul 3 alineatul (2) se aplică până la 12 decembrie 2025. Ele se reînnoiesc sau se modifică, după caz, în cazul în care Consiliul consideră că obiectivele lor nu au fost îndeplinite.”

2. Anexa II se modifică în conformitate cu anexa la prezenta decizie.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare în ziua următoare datei publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 9 decembrie 2024.

Pentru Consiliu

Președintele

NAGY I.

---

[1] Decizia 2010/788/PESC a Consiliului din 20 decembrie 2010 privind măsuri restrictive având în vedere situația din Republica Democratică Congo (JO L 336, 21.12.2010, p. 30).

[2] Decizia (PESC) 2016/2231 a Consiliului din 12 decembrie 2016 de modificare a Deciziei 2010/788/PESC privind adoptarea de măsuri restrictive împotriva Republicii Democratice Congo (JO L 336 I, 12.12.2016, p. 7).

ANEXĂ

În secțiunea A („Persoane”) din anexa II la Decizia 2010/788/PESC, rubricile 13, 17, 29 și 30 se înlocuiesc cu următorul text:

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
„13.	Joseph Nganzo Olikwa TIPI	alias Colonel Tipi Ziro Ziro, Joseph Ngadjole, Joseph Nganzole Olikwa Data nașterii: 10.11.1977 Locul nașterii: Bunia Fataki, RDC Cetățenie: RDC Sexul: masculin Grad: colonel în cadrul FARDC Funcție: comandant adjunct al Brigăzii a 12-a de reacție rapidă din Minembwe, fost comandant al batalionului 312 al celei de a 31-a Brigăzi principale de apărare Carte de identitate militară nr.: 1-77-96-32692-76	Joseph Nganzo Olikwa Tipi a fost comandant al batalionului 312 al celei de a 31-a Brigăzi principale de apărare a forțelor armate ale Republicii Democratice Congo (FARDC) până în ianuarie 2022. Forțele batalionului 312 aflate sub comanda și responsabilitatea sa au comis atacuri asupra civililor și încălcări grave ale drepturilor omului, în special violuri ale femeilor între iunie și decembrie 2021. Joseph Nganzo Olikwa Tipi rămâne un ofițer de rang înalt în cadrul FARDC, în calitatea de colonel și comandant adjunct al Brigăzii a 12-a de reacție rapidă din Minembwe (Kivu de Sud), însărcinat cu administrația și logistica. Având în vedere funcțiile sale, el este răspunzător pentru încălcările recente ale drepturilor omului comise de FARDC. Prin urmare, Joseph Nganzo Olikwa Tipi este implicat în planificarea, conducerea sau comiterea de acte care constituie încălcări grave ale drepturilor omului sau abuzuri grave împotriva drepturilor omului în RDC.	8.12.2022

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/3088/oj

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
17.	Alain François Viviane GOETZ	Data nașterii: 24.4.1965 Locul nașterii: Deurne, Anvers, Belgia Cetățenie: belgiană Sexul: masculin	Alain Goetz este un om de afaceri, fost beneficiar efectiv și fost director al African Gold Refinery Ltd., înregistrată în Uganda. A avut legături cu African Gold Refinery Ltd în calitate de consilier și promotor. Începând din 2016, African Gold Refinery Ltd. a primit, a achiziționat, a rafinat și a comercializat aur obținut ilicit, provenit din mine din RDC controlate de grupuri armate neguvernamentale, inclusiv de Mai-Mai Yakutumba și Raia Mutomboki, care sunt implicate în activități destabilizatoare în provincia Kivu de Sud. De asemenea, Alain Goetz are în continuare interese legate de aur în regiune, în special prin intermediul societății Aldabra, pe care a controlat-o în trecut și care, împreună cu societatea de stat ruandeză Ngali Mining, a investit în rafinăria de aur Aldango. Alain Goetz păstrează un interes financiar în Aldabra în măsura în care cererea pentru acordarea de despăgubiri pe care a depus-o la Centrul Internațional pentru Soluționarea Litigiilor Comerciale este încă pendinte. Prin urmare, Alain Goetz exploatează conflictul armat, instabilitatea și insecuritatea din RDC prin exploatarea ilicită a resurselor naturale și comerțul ilicit cu acestea.	8.12.2022

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
29.	Pierre Celestin RURAKABIJE	alias Guillaume NGABO, Bagdad, Simba Guillaume, Samba Guillaume, Ngabo Simba Funcție/grad: comandant adjunct al *Commando de recherche et d'action en profondeur* (CRAP) al *Forces Démocratiques pour la Libération du Rwanda / Forces Combattantes Abacunguzi* (FDLR/FOCA), locotenent-colonel Cetățenie: ruandeză Sexul: masculin	Pierre Celestin Rurakabije deține o funcție de conducere în calitate de comandant adjunct în cadrul Forțelor Democratice pentru Eliberarea Rwandei – *Forces Combattantes Abacunguzi* (FDLR-FOCA), o grupare armată neguvernamentală care acționează în estul RDC. În special, el este comandantul adjunct al *Commando de recherche et d'action en profondeur* (CRAP) al FDLR-FOCA – considerată unitatea specializată în operațiuni de comando și informații a grupării armate. FDLR-FOCA este o grupare armată compusă în mare parte din persoane de etnie hutu, unii dintre liderii acesteia participând la genocidul din 1994 din Rwanda. FDLR-FOCA, inclusiv unitatea CRAP, contribuie la conflictul armat, instabilitatea și insecuritatea în RDC, în special prin acte de violență și abuzuri grave ale drepturilor omului, inclusiv atacuri asupra civililor, ucideri, violență împotriva copiilor, violuri și alte acte de violență sexuală. Având în vedere poziția sa de conducere în cadrul FDLR, Pierre Celestin Rurakabije este implicat în planificarea, conducerea sau comiterea de acte care constituie încălcări grave ale drepturilor omului sau abuzuri grave împotriva drepturilor omului în RDC. Este responsabil și de susținerea conflictului armat, a instabilității și a insecurității în RDC.	26.7.2024

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2024/3088/oj

	Nume	Informații de identificare	Motive	Data includerii pe listă
30.	Gustave KUBWAYO	alias Sirkoof, Surkoof, Sirkoff, Surcouf, Surcoff, Surcof, Surkouf, Syrkoff, Modeste, Slycove Funcție/grad: comandant al *Commando de recherche et d'action en profondeur* (CRAP) al *Forces Démocratiques pour la Libération du Rwanda / Forces Combattantes Abacunguzi* (FDLR/FOCA), colonel Locul nașterii: municipalitatea Karago, prefectura Gisenyi, Rwanda; sau districtul Nyabihu, provincia de vest, Rwanda Cetățenie: ruandeză Sexul: masculin	Gustave Kubwayo deține o funcție de conducere în calitate de comandant în cadrul Forțelor Democratice pentru Eliberarea Rwandei – *Forces Combattantes Abacunguzi* (FDLR-FOCA), o grupare armată neguvernamentală care acționează în estul RDC. El conduce unitatea specială *Commando de recherche et d'action en profondeur* (CRAP) a FDLR-FOCA – considerată unitatea specializată în operațiuni de comando și informații a grupării armate. FDLR-FOCA este o grupare armată compusă în mare parte din persoane de etnie hutu, unii dintre liderii acesteia participând la genocidul din 1994 din Rwanda. Luptătorii FDLR-FOCA, inclusiv unitatea CRAP, au comis violuri și alte acte de violență sexuală și au ucis civili. FDLR-FOCA este implicată sistemic în răpiri pentru răscumpărare, deținere arbitrară și execuții ale civililor, precum și în recrutarea de combatanți copii. Gruparea armată este implicată și în exploatarea forestieră ilegală, exploatarea ilegală a resurselor naturale, cum ar fi cărbunele, și în perceperea ilegală de taxe la punctele de control. În calitatea sa de comandant al unității CRAP, Gustave Kubwayo este implicat în comiterea de acte care constituie încălcări grave ale drepturilor omului sau abuzuri grave împotriva drepturilor omului în RDC. Este responsabil și de susținerea conflictului armat în RDC.	26.7.2024”